



News Letter

2014/1/1

一般社団法人日中化粧品国際交流協会 Japan-China Cosmetic Exchange Association

〒650-0045 兵庫県神戸市中央区港島南町 5-5-2 神戸国際ビジネスセンター TEL :81-78-381-5304 FAX :81-78-303-3077

<http://www.cosmo-jc.org>

謹賀新年

明けましておめでとうございます。昨年協会は様々な活動を通して日中化粧品業界の交流を深めて参りました。本年も引き続き多彩なるサービスを提供し、豊富なイベントを開催して、更なる向上を目指して参りますので、よろしくお願い申し上げます。

新しいサービスまもなく開始！

中国進出する日本の会員様にとって原料・製品の申請手続きは大きな壁になっているはずですが。当協会は北京華夏美楓化粧品技術センター（以下は「華夏美楓」）と連携を始め、日本の会員様に向け、化粧品の代理申請および化粧品関連の法規に関するコンサルティングを行うことを決定致しました。間もなく詳しいプランを発表する予定です。

華夏美楓は化粧品の代理申請および化粧品関連の法規に関するコンサルティングを専門とする企業です。化粧品分野に長期間特化してきた業務実績を持ち、関連機関・専門家や検査機構と長期的で良好な関係を維持しております。今までの申請の成功率はなんと 100% を誇っています。

北京華夏美楓化粧品技術センターの紹介資料は会員専用ページからアクセスしてください。

当協会はこれから華夏美楓の窓口として、日本の企業様の申請依頼およびコンサルティングのリクエストを受け、皆様の中国におけるビジネスの発展と繁栄の手助けを致します。詳しいサービス内容や申請手順、所要時間および費用などに関しまして、来月中に発表致します。なお、このサービスのご利用は当協会の会員様限定とさせていただきます。ご質問・ご要望について info@cosmo-jc.org までお問い合わせください。

当協会は来月に開催される PCHI 講演会に協力

2月19-21日に上海にて行われる予定の PCHI 期間中、ヘアケア技術に関する講演会の協力パートナーとして、当協会理事長楊建中氏、専門家委員会の前田憲壽先生、島田邦夫先生および会員企業である花王、味の素の研究者が講演を行う予定です。詳細については下記サイトをご参考下さい。

http://www.msmart.cn/html_newsletter/13/Reed_Sinopharm/PCHI/20131227-en.html

PCHI は毎年開催される中国における最大規模の化粧品原料展示会であり、昨年のイベントには日系企業 18 社を含む 360 社余りが出展されました。

「日本の原料メーカー・商社は、その実力から、原料のみを売るのではなく、トータルソリューションをお客様に提供する姿勢を示すべきだ」と楊理事長が考えます。つまり、コストや営業面での不利を克服するために、技術面での優位性を全面にアピールすべきという提案です。その一環として、今回の講演会に協力することとなり、その効果に期待したいところです。



会員様名簿

2014年1月1日現在、会員様企業は計 31 社様です(入会順)。

・特別賛助会員 (7 社)

株式会社 Beauty & Health Innovation
雲南白薬集团健康產品有限公司
花王株式会社
江蘇隆力奇生物科技股份有限公司
日本コルマー株式会社
広州花安堂生物科技有限公司
無限極(中国)有限公司

・一般賛助会員 (24 社)

上海家化聯合股份有限公司
広州天賜高新材料股份有限公司
南京華獅化工有限公司
株式会社マツモト交商
株式会社テクノーブル
伽藍(集团)股份有限公司
株式会社サティス製薬
珀萊雅化粧品股份有限公司
味の素株式会社
株式会社山田養蜂場
広州環亜化粧品有限公司
M&C 理論と応用技術研究センター
広東丹姿集团有限公司
日油株式会社
広州滙朗生物科技有限公司
昆山市双友日用化工有限公司
諾斯貝爾(中山)無紡日化有限公司
株式会社クラレ
クラシエホームプロダクツ株式会社
浙江歐詩漫特種化粧品有限公司
広州瑞營化工科技有限公司
DOC Japan 株式会社
岡畑興産株式会社
富程優家健康產品武漢有限公司